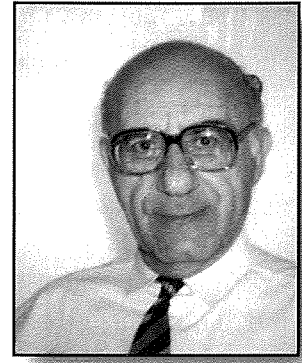




Issna ħżiena fuq il-pittura ta' l-arzella

minn Dr. Carmel Mallia

D. Litt, ND, BA Hons (Lond), Lic. Esperanto, DFH&HC (Paris)



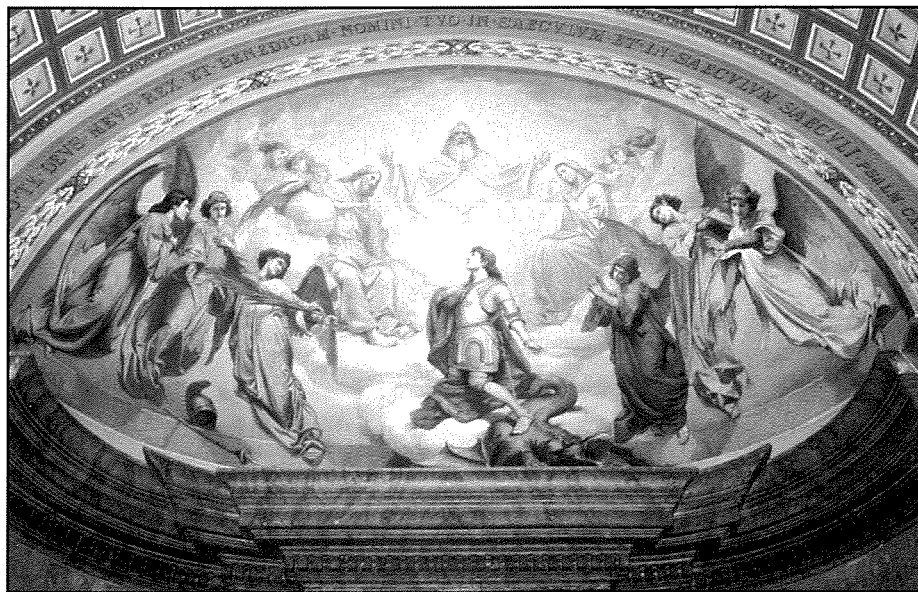
Mghotti bit-tużell, ixxamplat fl-arzella tal-kor tal-Knisja ta' San Ġorġ ta' beltna, hemm waħda mill-isbah pitturi li ghoġbu jhallilna l-pittur Ġużeppi Calì (1846-1930): l-Apoteosi ta' San Ġorġ, jew San Ġorġ fil-glorja. Calì pittirha fil-bidu tas-seklu, u nkixfet bejn wiehed u iehor fil-bidu ta' Diċembru ta' l-1905 jġigifieri 95 sena ilu meta l-pittur kellu 59 sena jew 25 sena qabel miet.

Dan sirt nafu b'kumbinazzjoni jien u nqalleb il-gazzetta *Malta*¹ fejn, f'nota ċkejna jinghad li fir-rivista l-oħra *Malta Letteraria*², rivista tas-soċjetà La Giovine Malta, miktuba bit-Taljan, hemm artiklu fuq il-pittura l-ġdida ta' l-arzella tal-kor tal-knisja ta' San Ġorġ ta' beltna.

Issa jekk wiehed jifli sewwa din il-pittura jinduna x'armonija fiha, x'bilanċ fiha, x'kuluri li jghaxxqu ghandha. F'kelma waħda, pittura mill-isbah kif kien jaf ipitter Calì, jghidu x'jghidu l-kritiċi li qatt m'għandhom hajta f'islenhom, ikollhom u ma jkollhomx raġun, għalkemm jidhrilhom li dejjem għandhom raġun.

L-artikolista li qed niċċita isfel, li jidher li jaf xi jghid, jistqarr li din l-opra tista' thabbatha sew ma' l-ahjar xoghlijiet *dell'Umbriana Scuola*, u jġbor kollox f'sentenza waħda imma li tffisser hafna: *Eccelente e gaio è il colorito* (il-kuluri, eċċelenti u hajja). U mbagħad jghaddi biex isemmi s-serafini li *l'angelico di Fiesole non ne saprebbe far migliori* (l-angeliku ta' Fiosole – jġigifieri l-pittur Dumnikan Fra Angelico: c.1400-1455: nota tiegħi – ma kienx ipitter ahjar minnu).

Imma hej fid-dinja tibqa' kwiet sakemm ihalluk in-nies. Kull artist ikollu l-għedewwa tiegħu, hafna drabi bla ma jkun jaf. Ukoll f'dal-każ, kien hemm min taqtaq kontra. Kien hemm min qal li l-kuluri wżati kienu se jinżgħu f'qasir żmien u jtilfu *il pristino splendore*. Il-hmerija hi li ma qalx jekk dan l-għidut kienx ġej minn xi qriema jew minn xi hadd barra Hal Qormi. Fl-ahhar mill-ahhar, dawn in-nies li lesti jmaqdru ssibhom kullimkien. L-ahjar haġa li wiehed jagħmel ma' dawn hu bħalma kien



San Ġorġ fil-glorja minn Giuseppe Calì. Parrocċa San Ġorġ, Qormi

qal Dante fid-Divina Commedia tiegħu: *non ragioniam di lor* (inhalluhom jghidu). Is-sabih jibqa' dejjem sabih, jghidu x'jghidu, imaqdru kemm imaqdru. Fil-fatt l-artikolista hekk għamel ukoll: *Più stupide asserzione di questa non può darsi* (ma jstax ikun hemm stqarrija aktar bahnana minn din). Ikompli li, qabel, l-istess pittur kien ġa halla xoghlijiet tiegħu fil-



parroċċa ta' Hal Lija. U jien inżid ngħid li f'April tas-sena ta' wara, jiġifieri fl-1906, inkixef fil-kor tal-parroċċa ta' Hal Balzan xogħol iehor tal-Cali.³ Dan ifisser li x-xogħol ta' dal-pittur kien qed jingħogob.

Illum ukoll issib min jgħidlek li dil-pittura tal-Cali f'Hal Qormi ma tistax titqies fost l-aħjar xogħol tal-pittur.⁴ Imma bħalma ġa għidt, kull kritika hi soġġettiva. Wiehed jgħid mod, l-ghada jiġi iehor u jgħid mod iehor. Jien nirrispetta kull kritika, imma mhux bilfors noqghod għaliha, ghax mitt bniedem mitt fehma.

Lura għall-artikolista tal-*Malta Letteraria*. Ma nafx għaliex, flok ma ffirma b'ismu ġab biss R.S.O. Min jaf għaliex, hux? X'ried jahbi? Insomma fuq dil-pittura qal tiegħu wkoll. Qal li jista' jkun li, billi l-pittura saret fuq il-ġebbla, jekk il-ġebbla hi ta' kwalità inferjuri, il-pittura jista' jkollha *delle scrostature* (titqarqaċ). Biss fl-aħhar ta' l-artiklu xorta jifrah lill-Cali: is-sbuhija tax-xogħol tiegħu tisboq bil-wisq aktar it-tifhir umli li seta' jagħtih.

Barra l-pitturi antiki li hemm fl-Arcipretali tagħna, li trid tivvalutahom apparti għall-preġju tagħhom, ghax antiki, il-pittura ta' l-arzella tal-kor hi l-aħjar biċċa xogħol fil-knisja kollha, impittra minn wiehed mill-aqwa pitturi li qatt kellna Malta, Ġuzeppi Cali. Hu dnub li hi mgħottija bit-tużell li nahseb li minghajru l-kor ikun isbah u jiehu dimensjoni akbar, barra li jista' jkun apprezzat aktar minn kulhadd. X'inhu l-aħjar, it-tużell jew il-faċċata tal-kor bis-sbuhija kollha tagħha, u bil-kritika kollha li kienet qalgħet minn xi ilsna hżiena fl-1905?

Referenzi

¹ Malta: 19.1.1906

² Malta Letteraria: *Lavori d'arte nella Parrocchiale di Casal Curmi*, iffirmit R.S.O., Fascicolo 20, Diċ. 1905 pp.381,382.

³ Malta: 7 ta' April 1906.

⁴ "Il-Knisja Parrokkjali ta' San Ġorġ Hal Qormi, Ed. Joseph F. Grima: "Xoghlijiet u Artigjanat fil-Knisja ta' San Ġorġ, Mario Buhagiar (illum Dr.), p. 67.

Colors 2000

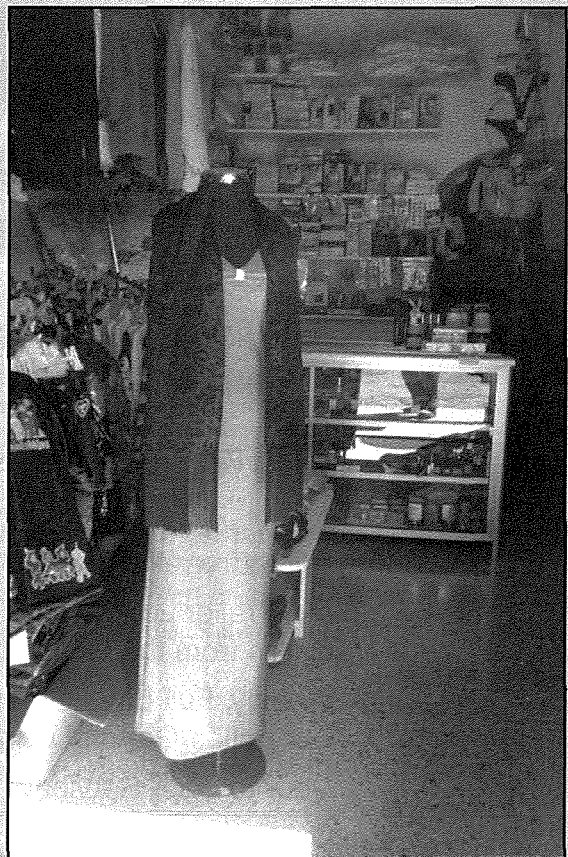
Pinto Junction 2, Qormi
(Near Anici Band Club)

The place where you can find any
type of fashion wear.

- Casual Wear
- Evening Wear
- Underwear
- Fashion Jewellery

So come and visit us
and on presentation of this advert
you are given a 10% discount.

See you.



Festa San Ġorġ Martri 2000

L-Għaqda Muzikali Anici ssellem u tferrah

It-Tielet Millennju